# Reported Speech

# Косвенная речь - речь, передаваемая не слово в слово, а только по содержанию, в виде дополнительных придаточных предложений.

### <u>Прямая речь:</u>

- He says, "The ship will arrive at the end of the week."
- Он говорит: «Пароход прибывает в конце недели.»
- <u>**He says**</u> слова автора,
- "<u>The ship</u>…" придаточное предложение в прямой речи

### Косвенная речь:

- He says that the ship will arrive at the end of the week.
- Он говорит, что пароход прибывает в конце недели.
- <u>**He says**</u> слова автора,
- <u>that the ship</u>... придаточное предложение в косвенной речи

При переводе прямой речи в косвенную ЗАПЯТАЯ, стоящая после слов автора, вводящих прямую речь, а также КАВЫЧКИ, в которые заключена прямая речь, опускаются. Косвенная речь вводится при помощи that (that может опускаться):

- Прямая речь:
- He says, "Marry will do it!"
- Он говорит: «Мария сделает это!»

- Косвенная речь:
- He says that Marry will do it.(or He says Marry will do it.)
- Он говорит, что Мария сделает это.

Если глагол в <u>главном предложении (СЛОВА АВТОРА)</u> стоит <u>Past Tense</u>, то временная форма глагола в косвенной речи в <u>придаточном предложении</u> меняется. (Меняются также и <u>местоимения</u>).

- Прямая речь:
- He <u>said</u>, "I <u>sent</u> them the letter."
- Он сказал: "Я послал им письмо."

- Косвенная речь:
- He <u>said</u>, that he <u>had sent</u> them the letter.
- Он сказал, что он послал им письмо.



- Прямая речь:
- Marry said, "He has taken my dictionary."
- Мария сказала: «Он взял мой словарь.»

- Косвенная речь:
- Marry said that he had taken her dictionary.
- Мария сказала, что он взял её словарь.

## Изменение временных форм

Present Simple ————— Past Simple

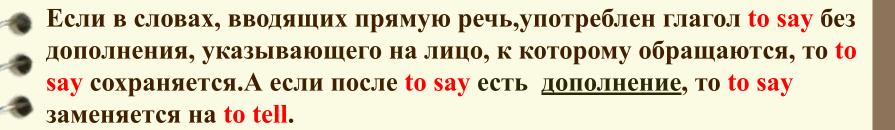
Present Continuous ——— Past Continuous

Present Perfect ———— Past Perfect

Future Simple (Will) ——— Would

Past Simple Past Perfect

Past Perfect Past Perfect



- Прямая речь
- He said, "She will come in the evening."
- Он сказал: «Она придет вечером.»
- My aunt said to me, "I go jogging every day."
- Моя тетя сказала мне: «Я бегаю каждый день.»

- Косвенная речь
- He said, that she would come in the evening.
- Он сказал, что она придет вечером.
- My aunt told me that she went jogging every day.
- Моя тетя сказала мне, что она бегает каждый день.

### Transform the sentences into reported speech.

- 1. My uncle said to us, "I buy several newspapers every day."
- 2. The teacher said to us, "We will discuss this subject tomorrow."
- 3. Mike said, "We have bought these books today."
- 4. She said, "You will read this book in the 9 th form."
- 5. Nellie said, "I read "Harry Potter" last year."

# При переводе предложений из прямой речи в косвенную меняются слова и выражения, обозначающие время

- now \_\_\_\_\_ then
- today that day
- yesterday \_\_\_\_\_the day before/the previous day
- tomorrow———— the following day/the next day
- this week \_\_\_\_\_that week
- last week \_\_\_\_\_ the week before/the previous week
- next week \_\_\_\_\_the following week/the week after
- ago \_\_\_\_\_\_\_\_ before
- here \_\_\_\_\_\_ there

## Examples

- He said, "I haven't seen my cousin today."
- "I don't go to this shop very often," she said.
- "I am going to the theatre tonight," he said to me.
- Jill said, "I have spoken to Mr Brown this morning."
- He said to her mother, "I will do it if I manage."
- Nick said, "I have never been to London. I think I will go there next year."
- She said, "It takes me 10 minutes to get to school ."
- Bob said, "I go to the south every year."
- The woman said to her son, "I am glad I am here."
- Max said, "I don't want to go to the cinema."

# Если прямая речь является вопросительным предложением, то при обращении в косвенную она становится дополнительным придаточным предложением

- Общий вопрос:
- Вопросительный знак опускается.
- Косвенный вопрос присоединяется к гл. предложению при помощи союзов whether или if, имеющих значение ЛИ.
- Вопросительный порядок слов меняется на прямой порядок слов.

- Специальный вопрос:
- Вопросительный знак опускается.
- Вопросительный порядок слов заменяется прямым порядком слов (подлежащее+сказуемое), вопросительное слово сохраняется.
- Say меняется на ask
- Ask может изменяться на wonder, want to know

# При переводе предложений из прямой речи в косвенную меняются слова и выражения, обозначающие время

- now \_\_\_\_\_ then
- today that day
- yesterday \_\_\_\_\_the day before/the previous day
- tomorrow———— the following day/the next day
- this week \_\_\_\_\_that week
- last week \_\_\_\_\_ the week before/the previous week
- next week \_\_\_\_\_the following week/the week after
- ago \_\_\_\_\_\_\_\_ before
- here \_\_\_\_\_ there

## Общий вопрос

#### Прямая речь

- She asked, "Do you like jam?"
- I said to her, "Can you help me tomorrow?"
- He said to us, "Did you go to the museum yesterday?"
- They asked the man,
  "Are you living in a hotel
  now?"

### Косвенная речь

- She asked if I liked jam.
- I asked her if she could help me the next day.
- He asked us if we had gone to the museum <u>the</u> <u>day before.</u>
- They asked the man if he was living in a hotel then.

### Специальный вопрос

### Прямая речь

- Max said to her, "Where do you live?"
- I said to him, "What is your name?"
- He said to me, "What are you doing here?"
- They asked the boy, "Why are you crying?"

### Косвенная речь

- Max asked her where she lived.
- I asked him what his name was.
- He asked me what I was doing there.
- They asked the boy why he was crying.

- When I get a job, I'll buy the new bike," Mike said to Nick.
- "If you spill the milk, there won't be any for the cat tomorrow," my mother said to me.
- "I won't go to the party next Friday because I don't feel well," Mary said to Becky.
- "Did you stay at your grandparents last summer?"
   Alice said to Denis.
- "Are you ready to take part in competition today?" the coach asked the athletes.
- "Can you see the lights over there in the distance?" Kelly said to Arthur.